

Interested Parties:

The Deep Geologic Repository Joint Review Panel has requested additional information from Ontario Power Generation and the Canadian Nuclear Safety Commission. The requests are available on the Canadian Environmental Assessment Registry Internet site at <http://www.ceaa-acee.gc.ca/050/documents/p17520/98790E.pdf> and <http://www.ceaa-acee.gc.ca/050/documents/p17520/98789E.pdf>.

Once the Panel has received adequate responses to its information requests, it plans to schedule additional hearing days. The purpose of the additional hearing days will be to provide the Panel and Interested Parties with the opportunity to address any outstanding questions in relation to the subjects addressed in information requests issued by the Panel since November, 2013. Details related to the focus, procedures, deadlines and scheduling of the additional hearing days will be provided in the near future.

Interested Parties are encouraged to check the [public registry](#) for the information requests that have been issued by the Panel to date and the responses that continue to be received.

Also, please be reminded that the Panel continues to apply criteria to all submissions that it receives to decide whether or not it will accept that submission for consideration in the review. The Panel has decided to clarify section 8.11 of the Public Hearing Procedures. At this stage of the process, the applicable criteria are:

- Whether the submission is likely to assist the Panel, and the items raised are within the mandate of the Panel. If yes:
 - Whether similar submissions have been made by others;
 - Whether the submission contains new information that is within the mandate of the Panel and not already on the record; or
 - Whether the submission is from a group or individual that has not previously participated in the review.

Joint Review Panel Secretariat

160 Elgin St., 22nd Floor
Ottawa ON K1A 0H3
Tel.: 1-866-582-1884 or 613-957-0301
Email: DGR.Review@ceaa-acee.gc.ca

Parties intéressées :

La Commission d'examen conjoint pour le projet de stockage dans des formations géologiques profondes a demandé des informations additionnelles d'Ontario Power Generation et de la Commission canadienne de sûreté nucléaire. Les demandes sont disponibles sur le site Internet du Registre canadien d'évaluation environnementale aux <http://www.ceaa-acee.gc.ca/050/documents/p17520/98790E.pdf> et <http://www.ceaa-acee.gc.ca/050/documents/p17520/98789E.pdf>.

Lorsque la commission aura reçu des informations suffisantes aux demandes de renseignements, elle compte planifier d'autres journées d'audience. Le but des séances additionnelles, sera de permettre à la commission et aux parties intéressées d'avoir l'occasion d'aborder des questions en suspens relativement aux sujets abordés dans les demandes de renseignements que la commission a présentées en novembre 2013 et en février et mars 2014. Des renseignements détaillés concernant l'orientation, les procédures, les délais et le calendrier des journées d'audience additionnelles seront fournis à une date ultérieure par la commission.

La commission encourage les parties intéressées à vérifier [le registre public](#) pour voir les demandes de renseignements émises par la commission à date, ainsi que les réponses qu'elle recevra.

Gardez également à l'esprit que les mémoires que la commission reçoit sont analysés en fonction de critères établis pour que celle-ci puisse décider si elle acceptera de considérer le mémoire dans le cadre de l'examen. La commission a également décidé de rendre plus claire la section 8.11 des procédures relatives aux audiences publiques. À cette étape du processus, voici les critères applicables :

- Le mémoire sera-t-il utile à la commission? Les points soulevés relèvent-ils du mandat de la commission? Si oui :
 - Des mémoires similaires ont-ils été soumis par d'autres personnes?
 - Le mémoire contient-il de nouveaux renseignements qui sont pertinents dans le cadre du mandat de la commission et n'ont pas encore été consignés?
 - Le mémoire provient-il d'un groupe ou d'un particulier qui n'a jamais participé à l'examen?

Secrétariat de la Commission d'examen conjoint

160, rue Elgin, 22e étage

Ottawa (Ontario) K1A 0H3

Tél. : 1-866-582-1884 ou 613-957-0301

Courriel : DGR.Review@ceaa-acee.gc.ca